

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

Ukrainos at-sakymas

TAIKOS DELEGATAI GRĮŽTA Į PETROGRADĄ.

Bolševikai vis dar nesuitaiko su Ukraina.

LONDONAS, gr. 23. — Associated Press korespondentas praneša telegramu, aduotuo Petrograde ir čia gautoj šandie, sekama žinia:

"Sulig pranešimų, gautų Smolny institute, Rusijos taikos delegatai grįžta į Petrogradą." Žinia nepaduoda jokių priežasčių grįžimo, negi nieko nesako apie praneštąjį vokiečių atmetimą Rusijos taikos sąlygų.

Pranešimas apie atšaukimą delegatų ir atmetimą Rusijos taikos sąlygų neatkreipia čia didelės atidos matomai delei to, kad viršininkai nekurių prieš delegacijų dar neatvyko į Brest-Litovską, kada tie pranešimai jau pasirodė.

Rada nepaiso bolševikų.

Tuo pačiu laiku nesutikimai bolševikų komisarių su Ukrainos Rada tebesitęsia. Rada, atsakydama į bolševikų ultimatumą, reikalauja sutvėrimo federatyvės socialistiškos respublikos, kurios valdžion įeity bolševikai ir kitos socialistiškos srovės ir kuri viena būtų kompetentiška nuspręsti apie taiką del visos Rusijos.

Rada išreiškia priitarimą ramiai budaus išristi politiskus ir tautinius klausimus, bet tikrina, kad jeigu komisariai priims paskemes civilės karės, ji priims išsūkima ir nestuos prieš jokiais kliutis.

Badas gresia.

Viena nesutikimų priežasčių yra Rados atsisakymas leisti siųsti maistą į šiaurinę Rusiją delei komisarių atsisakymo išduoti pinigų Ukrainos valdžios reikalams. Toks dalykų stovis, sakoma, gresia badu šiaurė, ypač kad gen. Dutovo. Ukrainos laiko čelbiabinską, tuo neleidama siųsti reikmenų iš Sibiro.

Tuo pačiu laiku Ukraina pradėjo išleidinėti savo notas.

Kerenskio karės ministris gen. Verchovski pasiūlė savo patarnavimą Ukrainos valdžiai.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

GAISRAS KRUPPO DIRBTUVĖJE.

Gaisras siautės visą parą.

MAASTRICHT, Holandija, gr. 21 (suveikinta). — Darbininkai iš Essen, Vokietijos, sako, kad didžiausioj vokiečių amunicijos dirbtuvė — Kruppo — siautė gaisras per 24 valandas.

(Esseno dirbtuvė yra vyriausia dirbtuvė Kruppo, didžiausio Vokietijos ginklų ir amunicijos fabrikančio. Joje prieš karę dirbo apie 30,000 žmonių. Kiek dabar ten dirba darbininkų, Vokietijos valdžia užlaiko paslaptę. Neoficialiai spalių mėn. pereiniais metais buvo pranešta, kad dirba apie 70,000 žmonių, jų tarpe daug moterų ir kad dar 20,000 darbininkų priimta. Esenas yra Reino Prusijoje, apie 40 mylių nuo Holandijos rubėžiųjų).

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

Nori kad visi dalyvautų taikos tarybose

Rusija ir Vokietija nutarusios užkviesti visas šalis dalyvauti taikos tarybose.

PETROGRADAS, gr. 22. — Sulig šandie parėjusio gando, Vokietija patarė Švedijos ambasada persigėti Švedijos pavaldinius, kad jie apleistų Petrogradą "delei tikimosi užėmimo to miesto."

Iš Brest Litovsko šianakt pranešama, kad skaitoma pagaidaujamu principo žvilgsniu, kad visos kariaujančios šalys dalyvautų taikos tarybose, kurios dabar ten yra vedamos.

Kaip pranešama, abi pusės nutarė užkviesti Franciją, Angliją, Italiją ir Suv. Valstijas prisistie delegatus. Vokiečiai skaito reikalingu žinoti taktininkų atsakymą pirm prasidėsiant formalėms tarėboms.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

MES NESIKLAUPSIME PRIEŠ KAIZERĮ — SAKO TROCKI.

800 bolševikų žuvo Rostove.

PETROGRADAS, gr. 22. — Bolševikų užrubežinių reikalų ministeris Leonas Trocki, kalbėdamas į Darbininkų ir Kareivių Atstovų Tarybą užreiskė, kad jeigu Vokietijos imperatorius pasilyš įeidžiančias taikos sąlygas, Rusija kariaus prieš jį.

"Mes nenuvertėm carizmo, kad atsiklaupus prieš kaizerį," šaukė jis. Toliau jis pasakė:

"Tečiaus jei delei mūsų nūvargimo mes priversti busime priimti kaizerio sąlygas, mes padarysime tai, kad sukilius kartu su Vokietijos žmonėmis prieš vokiečių militarizmą."

Buvęs agrikultūros ministeris Černov, Ekaterina Breškovskaitė ir kiti social-revoliucionieriai nariai Steigiamojo Susirinkimo paskelbė apie savo pasirizimą nepasiduoti Leninui ir Trockiui, bet suaukti susirinkimą ir per jį rupinties išpildyti taikos ir žemės laisvės programą.

Iš viso į Steigiamąjį Susirinkimą yra išrinkta 368 nariai, bet tik 48 jų užsiregistravo bolševikų nariais.

Išspausdintosios čia smulkmenos apie paėmimą Rostov-na-Donu parodo, kad tik po šesiu dienų mušio kazokai subatų jėgą į miestą.

Raudonoji gvardija neteko 800 žmonių užmuštais ir apie 1,000 sužeistais. Kazokai davė trumpą išpažintį raudonosios gvardijos nariams. Kruizeris Kolčida, kuris užvažiavo ant sėklumos, sunaikintas kazokų artilerijos.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

AUSTRALIJOS KONSKRIPCIJA NEPEREJO.

Australijos žmonės atmetė priverstiną kareiviavimą.

MELBOURNE, gr. 22. — Dalinis suskaitymas balsų parodo, kad už priverstiną kareiviavimą paduota 794,000 balsų, o prieš jį — 922,000. Londone dabar skaitoma kareivių balsai.

Linksmų Žiemos Švenčių linkime visiems Naujieniečiams — draugams bendradarbiams, skaitytojams ir rėmėjams.

Redakcija ir Administracija.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

Iš L. S. S. Centro

Philadelphia, Pa.

Sajungos centras dar iki šiol nepranešė jokios žinios apie tai, kas atsitiko "Kovoje." Sajungiečiai, žinoma, nerimsta.

"Kovos" redaktoriai tebeslapsto; niekas nežino, kur jie randasi. Sekretorius Stilsonas paleistas po kaučija. Buvo dar tikrai tyrinėjimas, o byla pasikėlė ant 10 d. kovo ateinančių metų.

Bet areštai jau įvyko du kartus. Už savaitės laiko po pirmo policijos atsilankymo, 14 d. gruodžio, vėl atėjo detektvai.

Šį kartą su keturiais warrantais — redaktoriams, administratoriui ir sekretoriui; juos kaltina už dalykus, tilpusius "Kovoje."

Ant rytojaus (15 gr.) buvo tyrinėjimas. Stilsonas palikta po la pačia kaučija (\$10,000), o Sukas irgi pastatyta po kaučija — \$5,000. Kaučijas užstačius, juodu paleido.

..Koresp.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

NUTEISE 100 SUV. VALST. KAREIVIŲ.

New Yorko laikraštis girdėjęs, kad daug kareivių nuteista už progermaniškas kalbas.

NEW YORK, gr. 22. — New York Tribune išspausdino žinią iš Tenafly, N. J., kurioj sakoma, kad 100 Amerikos kareivių Merrit stovykloj, netoli šio miesto, buvo teisiami kariskojo teismo už pro-germaniškas kalbas ir veikimą. Iš to skaičiaus trečdalis tapo nuteistas įvairiam laikui federaliuose kalėjimuose.

Kiti, kurių nors kaltė rasta, bet rodėsi, kad prasikaltimas papildyta delei stokos supratimo, tapo negarbingai pašalinta iš Suv. Valstijų kariuomenės.

KUR ŽUVO 40 VAIKŲ.



Griuvėsių šv. Juozapo mokyklos, Halifax'e, N. S., kur žuvo 40 vaikų, kada eksplodavo uoste amunicijos laivas.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

Kadetai veikia

Skleidžiamos anonimiškos proklamacijos prieš liaudies komisarų. Sovietas kaltina kadetus.

PETROGRADAS, gr. 20 (suveikinta). — Plėšimas vyviniųjų plėtojasi ir tas gali išsivystyti į žydų pogromus. Pereitą naktį dvi didelės žydų sankrovos tapo sunaikintos. Sovietas sako, kad kadetai yra kurstytojai šios didelės betvarkės, vartodami "degtinę, melus ir pinigus."

Pereitą naktį visos Petrogradas tapo aplipintas anonimiškos proklamacijos, kaltinančiomis liaudies komisarų būvimą vokiečių agentais ir kad su Smolny instituto štabu yra sujungti šeši vokiečių generalio štabo oficeriai, kurių ir vardai kartu paduodami.

Sovieto oficialis pranešimas sako:

"Mes atidengiamė naują kadetų suokalbį prieš revoliuciją. Ryšiai tarp juodašimčių vadovų ir kadetų prirodyti dokumentais. Kadetai lošia vadovaujančią rolę specialj organizacijoj, kuri rengia vyviniųjų apiplėsimus. Mes rengiamės išspausdinti prirodymus su vardais ir adresais kadetų, įmaišytų kurstyme prie betvarkės per anonimiškas brošūras."

Pusiau oficialis laikraštis Pravda gi duoda sekamą patarimą darbininkams ir kareiviams:

"Varde inteligentiškų Petrogrado darbininkų ir kareivių mes paliepiame elgties be pasigailėjimo su kadetais, kurstytojais vodos pogromų ir leidejais anonimiškų proklamacijų prieš žmonių valdžią."

BOSTON, gr. 23. — Anksti šlyt sudėgė Crucible Steel Co. ir Boston Scale Machine Co. Nuostoliai siekia \$500,000. Mažonia, kad du žmonės žuvo gaisre.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

101 žmogus žuvo ant laivo

Vokiečių submarina paskandino anglų laivą.

LONDONAS, gr. 22. — Admiraltija šandie paskelbė apie paskandintą ginkluotą anglų laivą Stephen Furness, ant kurio žuvo 6 oficeriai ir 95 jūrininkai. Stephen Furness buvo užpueltas submarinos ir paskandintas Airijos kanale.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

KARININKŲ RIAUSĖS ARGENTINOJ.

Policija išvaikė minias, reikalaujančias pertraukimo ryšių su Vokietija.

BUENOS AIRES, gr. 22. — Delei paskelbimo telegramų, siųstų buvusio Vokietijos ambasadoriaus grafo von Luxburg Berlyno užrubežinių reikalų ministerijai, vėl prisiėjo šaukties raitų patrulių išvaikymui minių žmonių, reikalavusių pertraukimo ryšių su Vokietija.

Calle Floridoj minia, kuri šūkavo "Tegyvuoja respublika" ir "Mirtis prezidentui Irigoyen" tapo išvaikyta po mušinių su raita policija.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

HUNT YRA ARIZONOS GUBERNATORIUM.

Taip nusprendė augščiausias valstijos teismas:

PHOENIX, Ariz., gr. 22. — Arizonos augščiausias teismas nusprendė, kad Arizonos gubernatorium yra G. H. Hunt. Hunt užgincioj išrinkimą Campbell, kuris dabar užima gubernatoriaus vietą. Hunt yra demokratas. Teismo nuosprendis buvo išneštas vienbalsiai. Gub. Campbell advokatams paskirta 15 dienų padavimui apeliacijos.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on November 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

GEN. KALIEDINAS REZIGNAVES.

Kartu su juo rezignavęs ir visas jo štabas.

LONDONAS, gr. 22. — Iš Petrogrado į Tinas pranešama, kad besipriešinęs bolševikams generolas Kaledinas ir jo draugai, karinėje kazokų valdžioje, rezignavo.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on November 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

4 DARBININKAI PRAPUOLĖ.

Po eksplozijos dirbtuvėje.

NEWARK, N. J., gr. 22. — Pranešama, kad 4 darbininkai prapuolė po istikusios šandie, kaip spėjama, bombos eksplozijos Newark Rubber Co. dirbtuvėje. Toje dirbtuvėje išdirbami yra del Suv. Valstijų valdžios neperljamai apsiaustai. Daugybė darbininkų sužeista bijūnais stiklais.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

6 DARBININKAI PRAPUOLĖ.

NUBAUDE UŽ SUOKALBĮ.

Buvusis vokiečių konsulas nubautas \$10,000 už suokalbį.

SAN FRANCISCO, gr. 22. — Suv. Valstijų distrikto teismo teisėjas Van Fleet šandie nubaudė \$10,000 buvusį Vokietijos konsul Holwhulu George Rodiek, prisipažinusi kaltu konspiracijoj sukurstyti Indijoj sukilimą prieš Anglijos valdžią.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

6 DARBININKAI PRAPUOLĖ.

NUBAUDE UŽ SUOKALBĮ.

Buvusis vokiečių konsulas nubautas \$10,000 už suokalbį.

SAN FRANCISCO, gr. 22. — Suv. Valstijų distrikto teismo teisėjas Van Fleet šandie nubaudė \$10,000 buvusį Vokietijos konsul Holwhulu George Rodiek, prisipažinusi kaltu konspiracijoj sukurstyti Indijoj sukilimą prieš Anglijos valdžią.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

6 DARBININKAI PRAPUOLĖ.

NUBAUDE UŽ SUOKALBĮ.

Buvusis vokiečių konsulas nubautas \$10,000 už suokalbį.

SAN FRANCISCO, gr. 22. — Suv. Valstijų distrikto teismo teisėjas Van Fleet šandie nubaudė \$10,000 buvusį Vokietijos konsul Holwhulu George Rodiek, prisipažinusi kaltu konspiracijoj sukurstyti Indijoj sukilimą prieš Anglijos valdžią.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

Vokietijos darbininkai badauja

40,000,000 darbininkų Vokietijoje badauja. Socialistai grasiną sukilimu.

LONDONAS, gr. 22. — Sulig Reuterio pranešimo iš Amsterdamo, Berlyno socialistų laikraštis "Vorwaerts" aiškiai pasakyto atakoj ant Vokietijos maisto kontrolieriaus von Waldaw, užreiskia, kad didelės Vokietijos žmonių masės netik yra alkamos, bet tiesiog badauja. Laikraštis sako, kad žemių savininkai ir turtingieji miestų gyventojai gyvena išteklėje, nes slaptas krovimas daugiau nebėra draudžiamas.

"Kiekvienas sėmias iš karės pelnus ir milijonierius," sako laikraštis, "turi savo virtuvę ir keliorę pilnus kumpių ir lašinių; vidurinė kles veda abejotą gyvenimą, išleidama viską, ką ji turi, ant maisto; bet 40,000 darbininkų badauja ir nepanorės sėdėti tytomis."

"Mes galime už mėnesio susilaikyti Vokietijoje absoliutę katastrofą ir suirimą, dar blogesnę gu Rusijoj, kas pagimdys Vokietijos sumušimą ir pralaimėjimą karės."

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

ANGLAI PAĖMĖ PALESTINOS MIESTĄ.

Suėmė 335 belaisvius.

LONDONAS, gr. 22. — Oficialis Palestinos ekspedicijos spēkų pranešimas sako, kad anglai paėmė El Makhras, kur suėmė daug turkų karinės medegos ir 335 belaisvius.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

ANGLAI PAĖMĖ PALESTINOS MIESTĄ.

Suėmė 335 belaisvius.

LONDONAS, gr. 22. — Oficialis Palestinos ekspedicijos spēkų pranešimas sako, kad anglai paėmė El Makhras, kur suėmė daug turkų karinės medegos ir 335 belaisvius.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

ANGLAI PAĖMĖ PALESTINOS MIESTĄ.

Suėmė 335 belaisvius.

LONDONAS, gr. 22. — Vyriausias komandotojas naminių apsigynimo spēkų Viscount French paskelbė, kad šianakt viename iš dviejų vokiečių užpuolimų vienas vokiečių aeroplanas liko nušautas, o jo įgula iš 3 žmonių paimta belaisvėn.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

PIRMAS DRAFTAS KANADOJ

Bus paktas kariuomėnėn už kelių lidenų.

OTTAWA, Ont., gr. 22. — Pirmasis draftas, sulig priverstiną kareiviavimą aktu, bus pašauktas už kelių dienų. Jiems bus paliepta stoti sausio 3 d. Pirmas draftas palies apie 20,000 žmonių.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

PIRMAS DRAFTAS KANADOJ

Bus paktas kariuomėnėn už kelių lidenų.

OTTAWA, Ont., gr. 22. — Pirmasis draftas, sulig priverstiną kareiviavimą aktu, bus pašauktas už kelių dienų. Jiems bus paliepta stoti sausio 3 d. Pirmas draftas palies apie 20,000 žmonių.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

PIRMAS DRAFTAS KANADOJ

Bus paktas kariuomėnėn už kelių lidenų.

OTTAWA, Ont., gr. 22. — Pirmasis draftas, sulig priverstiną kareiviavimą aktu, bus pašauktas už kelių dienų. Jiems bus paliepta stoti sausio 3 d. Pirmas draftas palies apie 20,000 žmonių.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

PIRMAS DRAFTAS KANADOJ

Bus paktas kariuomėnėn už kelių lidenų.

OTTAWA, Ont., gr. 22. — Pirmasis draftas, sulig priverstiną kareiviavimą aktu, bus pašauktas už kelių dienų. Jiems bus paliepta stoti sausio 3 d. Pirmas draftas palies apie 20,000 žmonių.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

PIRMAS DRAFTAS KANADOJ

Bus paktas kariuomėnėn už kelių lidenų.

Valstiečių kongresas skyla

Nesusitaiko delei Steigiamojo Susirinkimo. Kairieji valstiečiai sudaro didžiumą.

LONDONAS, gr. 22. — Menkos žinios, atcinančios iš Petrogrado, parodo rimtą pasidalinimą valstiečių kongreso, kuris jau dvi savaites laiko savo posėdžius.

Dešinysis sparnas, vadovaujamas Černovu, reikalauja, kad visa galė būtų pavesta Steigiamam Susirinkimui, kuris nuspręs apie taiką, žemės klausimą ir kitas reformas. Kairysis gi sparnas yra įtekmėje Darbininkų ir Kareivių Atstovų Tarybos. Jis laikosi nuomonės, kad Darbininkų ir Kareivių Atstovų Tarybų autoritetas būtų augstesnis ir už Steigiamąjį Susirinkimą. Visi bandymai užgydyti skilimą nepavyko. Kairysis sparnas turi nedidelę didžiumą.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

PANAIRIS ISDIRBIMĄ DEGTINĖS KANADOJE.

Iveizmas degtinės jau dabar uždraustas.

OTTAWA, Ont., gr. 22. — Premieras Borden oficialiai šandie paskelbė, kad nuo panedėlio yra uždraustas gabenimas svaiginančių gėrimų į Kanadą ir kad vėliau bus nuspręsta diena, kada ir jų išdirbimas bus uždraustas.

True translation filed with the postmaster at Chicago, Ill., on December 24, 1917, as required by the act of October 6, 1917.

NAUJIENOS

The Lithuanian Daily News

Published Daily except Sunday by
The Lithuanian News Pub. Co., Inc.
1340 SO. HALSTED STREET
CHICAGO, ILLINOIS

Telephone Canal 1506

Užsiskaitomoji kaina:

Chicagoje, nešiojant kasdien pri-
statant namus, moka:

Savaitėi 12 centų

Mėnesiui 50 centų

Miesto dalyse, kur nešiojant nepa-
stima, dienraštis siunčiamas pačiu
pašto išanksto užsimokėjus: Me-
tams \$6.00; pusei metų \$3.50.

Kitų, ne Chicagoje, metams \$5.00; pu-
se metų \$3.00; trims mėnesiams
\$1.75. Kanadoje metams \$7.00. Vi-
sur kitur užsienioose \$8.00 metams.

Apšvietos reikalai.

Trejetas dienų atgal mes
nurodėme svarbesniasias
musų apšvietos darbo ydas.
Jisai turėtų but kitaip pa-
statytas. Chaose turėtų but
padaryta tvarka.

Visų-pirma, apšvietos da-
rba turi but **plenas**. Dabar
jisai yra varomas "ant nuo-
monės", be jokio sąžinaus ti-
kslo, be gilesnio apsvasty-
mo. Užsigeidė draugija ar-
ba kuopa rengt prakalbas
arba paskaitą, sugriebė kal-
bėtoją, koks pasitaikę po ra-
nka, ir rengia, neužsiduoda-
ma nė klausimo, kokios nau-
dos tas rengimas atneš. Ki-
ta, trečia, ketvirta draugija
taipgi "rengia" paprastai to-
kiu-pat budu. Rezultate, e-
sti daug rengimų, kurių žy-
mė dalis visai nepavyksta.

Kad prakalba arba pa-
skaityta tikrai atneštų naudos,
reikia prie jų rengimo tink-
mai pasiruošti — kaip ren-
gėjams, taip ir kalbėtojui.
Tiktai toks kalbėtojas, kuris
turi žinių ir yra tas žinias
gerai sutvarkęs, gali savo
kalba pamokint klausytojus.
Bet prie to, rengimo budu,
kuris yra vartojamas pas
mus, kalbėtojas retai teturi
progos prisiruošti prie savo
darbo; o kartais, jeigu jisai
ir turėtų tos progos, tai ne-
turi noro ruošties. Ruoš-
mąsi prie kalbos arba refe-
rato apsimoka tikrai tada,
kada kalbėtojas turi nors
šiek-tiek užtikrinimo, kad jo
darbas bus apvertintas arba
bent visai nenueis ant niekų.
Dabar tokio užtikrinimo da-
žiausiai trūksta. Rimta
kalba mažiau "užganėdina"
publiką, negu tuščios baike-
lės. Prie to, rengėjai daž-
nai permažai padaro, kad iš-
garsinus prakalbas ir kad
pritraukus į jas daugiaus to-
kių žmonių, kurie mokėtų
suprast geros kalbos arba
paskaitos vertę. Keletas to-
kių nepasisekimų kalbėtojui
atima norą eikvot savo lai-
ką prisiruošimui, — ypač,
kad už tą laiką paprastai
jam niekas neatlygina.

Norint, kad paskaitos, le-
kijos arba kitokie pamoki-
nantys rengimai sektųsi, rei-
kia suplanuoti juos išanksto,
idant turėtų laiko prisiruošt
prie jų ir rengėjai ir lektori-
riai.

Antras, dalykas turi but
sistema apšvietos darbe.
Žmonės reikia mokint pir-
miausia to, kas yra labiausia
reikalinga jų išsilavinimui.
reikia stengties suteikti
jiems pamatinių žinių ir su-
pratimų, tik tuomet jie pa-
jies suprast painesnių klau-
simų aiškinimus, tik tuomet
jiems ir patiks rimti ty klau-
simų aiškinimai. Šiandie
pas mus į tai visai neatkrei-
piama domos. Žmonės,
neturintiems jokios nuovo-
kos apie paprasčiausius da-
lykus, neturintiems mokluose,
neturintiems atneštai apie dar-

vinizmą; prieš publiką, ne-
apsipažinusią su visuomenės
mokslų pradžia, išdėstoma
kebliausios to mokslo pro-
blemos. Kalbėtojui papras-
tai rupi supažindint savo
klausytojus su "paskutiniu
mokslo žodžiu", neatsižvel-
giant į tai, kiek jie apskritai
girdėję apie mokslą. Aišku,
kad iš to gali išeit tikrai vi-
na iš dviejų: arba publika
neįstengia suprast kalbėto-
jo išvadų ir skirstosi
namo su mintim daugias
nebesilankytį tas "moksli-
kas prakalbas"; arba kalbė-
tojas taip "supopulerizuo-
ja" savo temą, kad visas mo-
kslinis turinys išnyksta iš
jos.

Švietimas, kaip ir visokio
darbo mokymas, turi eit
nuo lengvesnių dalykų prie
painesnių, nuo pamatinių,
aplamų žinių prie specialių.

O kad jisai turi but atlie-
kamas rimtai ir sąžiningai,
tatai yra pats savaimi su-
prantamas dalykas. Šian-
die tečiaus tuo niekas beveik
nesirupina. Mažai rupinasi
tuo paskaitų rengėjai, o kar-
tais dar mažias kalbėtojai.
Norinčių mokint kitus yra
visuomet daugias, negu pa-
jiegiančių tą darbą atlikt.
Kolai niekas jo netvarko ir
neprižiuri, tai publika yra
neapsaugota nuo to, kad į
jos mokytojų rolę pateks vi-
sai netinkami asmens. Tai-
gi reikia, kad būtų įvesta
kokia-nors to darbo kontro-
lė.

Kontroliuot apšvietos da-
rba turėtų pati visuomenė,
panaudodama tam visas ga-
biausias jiegas. Nors mes
ir neturime ty jiegų daug,
bet tikslingai suvartojus jas,
butų galima visgi kitaip pa-
statyt dalyką, negu šiandie.
Apšvietos darbas, žodžiu, tu-
ri but varoma **organizuotu**
budu.

True translation filed with the post-
master at Chicago, Ill., on December
24, 1917, as required by the act of
October 6, 1917.

Rusijos Revoliucija.

Rašo Karl Kautsky.

Kova už taiką, tą klausimų
klausiama šiuo laiku rišas ku-
oankščiausiai su Rusijos revoliu-
cijos ir Internacinalo atgaivini-
mo uždaviniais. O tuodu vėl
labai ankštai jungiasi su kits
kitu. Stokholmas turėjo but
kaip ir regimas tydviejų
jiegų viršenybės įsikunijimas.
Bet džiuginančios viltis, kurio-
mis sveikinta Rusijos revoliuci-
ją ir Stockholmo susirinkimą,
mėnesiams slenkant, pradėjo di-
ti ir dilti.

O betgi mes neturime nusimi-
nti. Revoliucija Rusijoje pergy-
vena tik įvairius laipsnius, ku-
riais kiekviena revoliucija turi
pereiti. Slovingiausias, viltin-
giausias, pakiliausias laipsnis y-
ra pirmutinis, kuomet nušluoja-
ma šalin ta jiega, kuri nuolatos
grumojo viską sutriuškinti, vis-
ką nugniauzti. Žmonės pirmą
kartą gauna giliai atsikvėpti lai-
sve, ir žvelgia priekin į atdarą
kelį progresan ir laimėn.

Kokios tik revoliucijos buvo
praityt, niekados dar šitas pir-
masis laipsnis nebūvo, kurios
nors vienos tik klesos jiegomis
pasiekta. Tokios pervartos vi-
sados buvo įvykintos tik sukili-
mu įvairių klesų, kurios visos
kentėjo tą pačią priespaudą, tas
pačias nepakenčiamas sąlygas;
visos jos troško nuversti tą ga-
lybę, kuri jas engė ir spaudė.

Šitoks bendras įvairių klesų
veikimas gali pasilaikyt — ne
tik pasilaikyt, bet ir sustiprėti
antrojo revoliucijos periodo bė-
gim, kur naujoji valdžia pirmą
kartą užima senosios vietą.

Tas įvairias klesas laiko daik-
te bendra baimė, bendras pavo-
jus, kad ką-tik nugriautoji vi-
gja išnaudo nepakeltų galvos. Ji-
susvarbiausias naujosios vald-

žios uždavinys tai nuvalyti visą
tą šlamštą, kurį senoji tvarka
paliko. Toliaus, išnaudotojų
klesu lukuriuoja, neturi drąsos,
ypatingai delto, kad ji matė tą
milžinišką darbo žmonių minį
jiegą kovoje prieš valdonus, ku-
rie ką tik nuversti tapo. Ji dre-
ba iš baimės ir nedrįsta išeiti
priekyn. Ji vis tikisi ilgai nui-
nuraminti minias šokišiais to-
kiais nusileidimais ir pasiaukoji-
mais.

Ne kas kita kaip tik ta baimė
darbo žmonių privertė Francis-
jos bajorijos atstovus garsiąja
rugpjūčio 4 dieną, 1789 metais,
nusilenkti ir atsisakyti nuo savo
feodalų teisių.

Tame laipsnyj, valdžių koa-
licija, su darbininkų klesos at-
stovais, gali but jos interesams
naudinga. Bet visados reikia
turėt omenėj, kad tatai gali but
tik trumpu pereiginiu periodu.
Iš antros pusės, butų neprotinga
stengties tą pereiginį laipsnį ko-
kiu nors piremioningu budu, ar-
ba spēka, sutrukdyti, jam galą
padaryti. Suprantama, klesų ko-
va negali but kuriam nors la-
kui atidėta į šalį, kol tebeina
klesos viešpatavimas. Juo didė-
snius reikalavimus stato darbi-
ninkų klesa, tuo aštresnis kyla
išnaudotojų klesos pasipriešini-
mas.

Tuo budu turi butinai ateli-
trečias revoliucijos periodas: at-
gijimas — daugiau: — didesnis
paastėjimas kovos tarpe klesų.
Kuriuos pirmiau buvo sujungu-
sios senajai valdžiai nuversti. Ši
laipsnį neišvengiamai turi pe-
reiti taip jau ir Rusijos revoliu-
cija. Jokia bukliausia taktika,
joks teroristinis smarkavimas
neįstengs nuo to sulaukyti... Tai
bus sprendžiamasai Rusijos re-
voliucijos laipsnis, nors gal but
ir ne linksimasis. Jis nebūti-
ri to pakilams džiugsmo, ty ne-
apribotų vilčių, kaip kad pasi-
žymėjo pirmasis laipsnis. Bet
tai svarbiausias periodas. Tai
periodas, kur nulems jo istori-
nį charakterį, jo reikšmę busi-
moms gentkartėms.

Tuo periodu ne tikrai tievi-
klesi viena prieš antrąją ves ko-
vą, bet taip jau gims nemažų ta-
ktikos skirtumų tarp įvairių to-
pačios klesos grupių. Tie takti-
kos klausimai tulse aplinkybė-
se gali but jaučiami dagi daug
smarkiau ligi apsiereikiant pa-
tiesiems klesų skirtumams. Klesų
interesai politikoj yra sprendžia-
masai faktoriais, betgi tai nėra
vienintėlis faktorius.

Karėje armijos veikimo ple-
nas sprendžiama ne vien tikrai
žinojimu, kame yra priesas, bet
taipiau ir geru pažinojimu kaip
jo spēkų tap ir savo spēkų. Ar-
mijoj gali but daug įvairių nuo-
monių. Bet armija stovi koman-
doje vieno vyriausiojo virši-
ninko, ir jis nusprendžia veiki-
mo planą visai armijai. Poli-
tinė gi demokratijos armija ne-
pripažįsta jokio sau viršiausio-
jo komandotojo. Nežiurint
klesos interesų vienodumo, ne-
žiurint dagi visiškio sutarimo po-
litikos teorijoj, ji vistic gali
suskilti delto, kad įvairiai apro-
kuoja kaip savojo judėjimo jie-
gas, tap ir jo prieso spēkas.

Tas ypač tinka pasakyt apie
judėjimą apsiereikiantį tokiose
sąlygose, kokios šiandie kad vie-
špatauja Rusijoje. Carizmas yra
karė padarė tai, kad beveik ne-
galimas daiktas šiek tiek arčiau
pažinti įvairių partijų spēkas ir
tendenijas. O betgi, kad revoliu-
cijos jiegas daiktan sujungus,
labai svarbu surasti apribotas
pamatas, kurs leistų arčiau spē-
kų santykius pažinti. Sušauki-
mas steigiamojo susirinkimo tai
butiniausias reikalas. Ne delto,
kad jis galėtų pašalinti klesų ir
partijų skirtumus, bet del to,
kad jis leistų tikriau aprokuoti
jų relativias spēkas ir duotų jų
kovi ai racionalesnį pamatą. Bet

Rusijos revoliucijos atečiai sva-
rbesnis daiktas, negu steigiamas-
sai susirinkimas, yra taika.
Dabartinę Rusijos pervartą
paprastai lyginama su tuo, kas

buvo Francijoje 1793 metais. Bet-
gi abu tuodu perversmu savo
charakteriu labai vienas nuo an-
tro skiriasi. Kilus karėi tarp
Francijos ir reakcinės Europos,
revoliucija Francijoje buvo jau
savo darbą beveik atlikus. Žem-
dirbiai buvo jau perėję naujo-
sios valdžios pusėn — jie buvo
laimėti konfiskavimu bažnyčių
žemių ir dvarų feodalės bajori-
jos, kuri kėlė maistą prieš revo-
liuciją. Karė buvo vedama vy-
riausiai kad apgynus revoliuciją
nuo Europos monarkų pasikeši-
nimų. Tai buvo kaip ir interna-
cionalė klesų kova. Ir toje ko-
voje revoliucija davė jos gynė-
jams naują didžios svarbos ka-
rės priemonę: prieš nedideles
profesionales monarkų armijas
ji, visuotinos konskripcijos kei-
liu, pastatė žmonių armiją. A-
čiū tokiai minų armijai ji išėjo
pergalėtoja ir pargabeno Fran-
cijai, po pirmų nepasisekimų, ne
vargą, bet turtingų laimėjimų.

Rusijoje, prieš revoliuciją bu-
vo karė, suteikusi pastarajai tik
neapsakomų kentėjimų ir visiškio
pairimio. Karė neišlaiko dar-
bininkų klesai to, ką revoliuci-
ja nuveikė. Priešingai, del jos
darbininkai negali visai naudo-
ties savo pergalės vaisiais. Be
to, revoliucija nesuteikė Rusi-
jai tokių karės priemonių, ku-
rios sustiprintų ją prieš savo
priešininkus.

Pagalios yra dar ir kitas skir-
tumas. Francų revoliucijos
reikšmė buvo milžiniška. Tai
buvo ženklas nuvertimui visos
feodalės tvarkos. Šios dienos
Rusų revoliucija negali turēt to-
kių pasistengimų. Buržuazinė
revoliucija nebereikalinga dagi
Rusijoje. Kapitalistų klesa, da-
gi ne mažda dalis ukinkų, jau
prieš revoliuciją turėjo beveik
visas įstatymines ir ekonomi-
nes teises, kokių tik jiems rei-
kėjo. Betgi Rusijos proletaria-
tas vis dar persilpnas ir perma-
ža išsiplėtojęs, kad jis galėtų val-
dyti valstybę ir įvykinti revoliu-
ciją socializmo prasmėje.

Dabartinės Rusijos revoliuci-
jos reikšmė, visų pirmiausia, y-
ra pilietinė. Jos vyriausias sieki-
nys yra laimėti demokratiją kai-
po pamatą, ant kurio proletaria-
tas galėtų juopasekmingiau ves-
ti klesų kovą, galėtų išvystyti ir
organizuoti savo spēkas galuti-
nam paėmimui į savo rankas
politines galios.

Bet karė ir demokratija — tai
dvi jiegos, kurios nelengva vie-
na su antra sutaukyti. Dagi
stipriai demokratizuotose šalyse
karė, kol ji tęsiasi, gimdo tulą
demokratinį teisių suvaržymą.

Taip buvo ir demokratinėj
Francijoje. Teroro viešpatavi-
mas, nors ji paprastai skaito re-
voliucijos produktu, ištikrųjų
buvo ne revoliucijos, bet karės
produktas. Tatai išaiškina taipgi
ir tą faktą, kad augščiausio
laipsnio pasiekęs demokratijos
valdymas Francijoje supuola su
augščiausio laipsnio pasiekus-
iais politiniais persekiojimais ir
politinėmis mirties bausmėmis.

Si karė grumoja dideliu pavo-
jum pačiai Rusijos revoliucijos
esmei — jos demokratijai. Dar
daugiau, ji atima revoliucijai
pragauja ekonominiu laimėjimu
užbėgti už akių politiniams pa-
siaukojimams.

Todel Rusijos revoliucijos pa-
sisekimui taika yra butiniausias
reikalas. Bet taika taipiau gali
but ir pavojingas dalykas, jeigu
ji bus taika kad ir: kažin-kokia
kaina, t. y. jeigu tai bus kitokia
taika, nekaip ją suformulavo ir
reikalavo jos vadovai: taika be
ankesijų ir kontribucijų; taika
garantuojanti mažoms tautoms
teisės pačioms spręsti apie
savo likimą. Jeigu karė pasi-
baigtų tautų paglemžimu, tai
revoliucija — ne savo tikslais,
bet savo metodu — butų ilgiems
metams diskredituota ne tik
tarp Rusijos tautų, bet taipiau
ir tarp visų kitų tautų.

Tokiu budu jie stovi tarp
Scyllos ir Charybidos. Karės tę-
simas grumoja ekonominiu ir

politiniu subankrutijimu, atski-
ra taika — moraliau.

Revoliucija, kilusi tokiose są-
lygose, turi milžiniško gaivumo,
ir laikini nepasisekimai dar ne-
turi duot priežasties nusimini-
mui. Bet jie duoda mums rim-
to persėgėjimo neapleisti savo
draugų rusų, neatiduoti jų liki-
mui. Jų reikalas tai reikalas
viso tarptautinio proletariato.
Žlugimas revoliucinės Rusijos
sulaikytų visą Centralės Euro-
pos demokratizavimo procesą,
kurs yra jau prasidėjęs.

Viena revoliucinė Rusija ne-
stengs priversti daryti taiką sa-
vo paskelbtomis sąlygomis. Da-
bar atėjo, ant galo, laikas In-
ternacionalui atlikti savo prie-
dermę kaip sulyg savęs taip ir
sulig Rusijos revoliucijos.

Skaitytojų Balsai

[Už išreikštas šime skyrtyje nuo-
mones Redakcija neatsako.]

Kaip tautininkai baido žmo- nes nuo Liet. Darb. Tarybos.

Tverianties Amerikos Lietu-
vių Darbininkų Tarybai, Ameri-
kos lietuvių laikraščiai plačiai
apie ją rašė. Vieni stojo už Ta-
rybą, pritarė jai, kiti priešinos,
smerkė ją. Klerikalų laikraš-
čiai ypatingai pasižymėjo Darbi-
ninkų Tarybos niekinimu. — Bet
tai jų paprastas darbas, ir ma-
žiau ar daugiau "susipratusių
lietuvių darbininkų ir klerikalų
šokinėjimus didelės domos ne-
bekreipia.

Keista tik, kad kai kurie ir
tautininkų neatsilieka nuo kle-
rikalų. Paduosiu štai pavyzdį.
Susivienijimo Lietuvių Ame-
rikoje 251 kuopa nutarė prisī-
dėti prie Lietuvių Darbininkų
Tarybos. Vienas narių, A. J. M.,
sumanė betgi pasiklausti SLA.
Centro, ar toks prisidėjimas ka-
rtais nebūtų pavojinga (kam?
R.). Sekančiame susirinkime ir
gaurame Centro sekretoriaus A.
B. Strimačio, paaiškinimą, kad,
girdi, dedanties prie A. L. D.
Tarybos, SLA. galis turėt daug
nemalonumų, nes A. L. D. Tary-
ba esanti valdžios sekiojama,
kaipo negeistina organizacija. Be
to, girdi, vienų čarterių dvi or-
ganizacijos negalincios gyvuoti.

Matote? O ar yra kur nors S.
L. A. įstatuose paragrafas, kur
butų draudžiama nariams pri-
klausti prie kitų organizacijų?
Regis, kad nieko panašaus nėra.
Naujienose savų laikų buvo
rašyta daug apie L. D. Tarybą.
Buvo išspausdintas Tarybos pro-
gramas. Kas visa tai skaitė, tas
žino Tarybos siekinius. Žinome
taipgi, kad socialistų partija yra
kur-kas revoliucingesne organi-
zacija, o betgi ji yra legalė, ir
niekas nedraudžia jon priklaus-
tyti. Tai kam čia tie bauginimai,
ir dar tokie vaikiški?

SLA. 251 Kp. Narys.

Matote? O ar yra kur nors S.
L. A. įstatuose paragrafas, kur
butų draudžiama nariams pri-
klausti prie kitų organizacijų?
Regis, kad nieko panašaus nėra.

Naujienose savų laikų buvo
rašyta daug apie L. D. Tarybą.
Buvo išspausdintas Tarybos pro-
gramas. Kas visa tai skaitė, tas
žino Tarybos siekinius. Žinome
taipgi, kad socialistų partija yra
kur-kas revoliucingesne organi-
zacija, o betgi ji yra legalė, ir
niekas nedraudžia jon priklaus-
tyti. Tai kam čia tie bauginimai,
ir dar tokie vaikiški?

SLA. 251 Kp. Narys.

Aciau!

Liet. Mot. Progr. Susiv. Am.
9-tai Kuopai Chicago, Ill.

Išreikšti giliausiai padėką L.
M. P. S. 9tai Kuopai ir pavie-
nėms draugėms-narėms, kurios
per dd. Kemežienę ir Viksrienę
įteikė man taip gausią piniginę,
Kalėdų Dovaną \$25.50.

Aš nuo savės neišgalu nė ko-
kio dovanų dalinti. Simnū tik
nuosirdžiausias linkėjimas vi-
sam L. M. P. Susivienijimui, vi-
soms kuopoms ir visoms pavie-
nėms draugėms-narėms.

Linkiu kuogeriausios sveika-
tos!

Kuodidžiausių spēkų ir ener-
gijos, kaip iki šiol, taip ir toliau
karštai darbuoties moterų ir vi-
suomenės labai šiais ateinan-
čiais naujais 1918 metais!

Primikt, draugės, dar syki
mano nuosirdų Aciau.

Su tikra pagarba,
Julia Zymontienė—Zemaitė.
2919 W. Division St.,
Chicago, Ill.

PUS-BALSO SYSTEMAS
Kaip smuika iš-
sukinti graji
i trumpą laiką
per pusbalso si-
stemą taip yra
lengva ir aiškiai,
kad net dyvai
kaip muzikos
kompozitoriai
nesinaudojo jėga
neišsiai.
Privatškos lek-
cijos ant smui-
kos, mandolinos,
gitaros ir har-
monijos. Taipgi
Orkestra
Praktika
NAUJAGADENISKA
KONSERVATORIA
FRANK BAGDZIUNAS
Direktorius
3343 So. Union Ave. Chicago.

KAZIMIERAS GUGIS
ADVOKATAS
Vada visokių reikalus, kaip kriminališkos
daly ir civilinės teisėms. Daro
visokių dokumentus ir popierus.
Namų Ofisas: 3323 S. Halsted St.
Ant trečio lubų
Tel. Drover 1310
Miesto Ofisas: 427 N. Dearborn St.
3114-15 Unity Bldg.
Tel. Central 4411

Narial Cook County Real Estate Tarybos
A. PETRATIS & CO.
Real Estate Ofisas
Paskolina pinigų, Perka, parduoda ir
mains namus, lotus ir farms.
Apsaugoja turta nuo ugnies.
Peržiuri apstraktus, padaro popierus
NOTARY PUBLIC
751 W. 35ta gatvė
kampas Halsted Drover 2463

Didelis Kalėdinis
Išpardavimas visokių aukšinių, si-
dabrinų ir kitokių daiktų, kaip tai, la-
krožių, kėdžių, deimantų, bran-
zolitų ir kitokių įvairių daiktų.
Viskas parduoda pigiau, sia kaina,
taip kaip kitur negalite tokį pat dai-
ktą gauti pigiau, kaip aš parduosiu.
Aš duodu "guaran-
tee", kad pas mane
auksa pirksti, tai
auksa ir gausi. Jeigu
kas daro dydį, kad mano
daiktas ne toks kaip aš
sakau, tai tam duosiu \$100 dovanų.
Katrie pas mane yra pirke pi-
mius, visi yra užganėdinti. Jei ne-
tikite, pasiklauskite ty, kurie pas ma-
ne perka, nes Westsai diečiai beveik
kiekvienas pas mane perka.
Aš esu senas biznieriūs Chicagoje.
Pirmiau gyvenau 2256 W. 22 St., o
dabar: **PETER A. MILLER,**
Tel. Canal 5838
2128 West 22-ra gatvė. Chicago.

MOKYKITEs Barzdaskuty-
stės amato dabar, reiklau-
jama tiktai keletos savaiečių;
pigios mokestis, lengvi išmo-
kėjimai; klesos dienomis ir
vakarais; vietos laukia; atei-
kite pasimatyti su mumis
tuojaus.
BURKE BARBER SCHOOL
612 W. Madison St., Chicago

Telephone Albany 5546
Dr. A. MONTVIDAS
GYDYTOJAS ir HIRURGAS
Valandos: 10—11 ryte
2—3 po pietų
6—8 vakare
3332 North Ave., Chicago, Ill.

PIRMA NEGU PIRKSI GAUK MUSŲ KAINAS
Ant Dury, Lentų Rėmų ir Stoginės Popieros.
CARR BROS. WRECKING CO.
3003-3039 S. Halsted St., Chicago, Ill.

P. K. BRUCHAS
Didžiausia ir
Seniausia Lie-
tuviška Laik-
rodėlių Krau-
tuvė Chicagoj.
Pirk teisingoj vietoj Kalėdų
Dovanų, tada nesigailėsi. Mes
turim didelį pasiskyrimą Dei-
mantų ir aukso žiedų, Koloni-
kų, Lavalierių, Laikrodėlių ir
visokių sidabrinų dalykų. Pas-
mus pirksti teisingai gvarantuotą tavorą ir pigiau,
kaip pas kitus.
P. K. BRUCHAS
3321 So. Halsted St. 3323-25
CHICAGO, ILL.
Arti 33 Place

PEARL QUEEN
KONCERTINOS
Dabar yra patvirtintos ir varto-
jamos daugoms lietuvių, kurie gra-
jia koncerting ir augstai rekomen-
duojama kaip geriausia koncertina,
padaryta Suvenytose Valstijose, A-
merikoje. Mes galime jas parupla-
ti augsto arba žemo tono.
Reikalaukite katalogo, kurį išsiun-
čiame dykai.
Georgi & Vitak Music Co.
1540 W. 47th St., Chicago, Ill.

DIENINE MOKYKLA
Jei nori greitai ir pasekmingai išmokti Angli-
škai kalbėti, skaityti ir rašyti, tai taukys musu
mokykla. Apart Angli kalbos, čia mokinama:
Lietuvių kalbos S. V. Valdybos Priekybos Teisju
Lenkų "S. V. Valdybos Priekybos Teisju
Lietuvių "S. V. Valdybos Priekybos Teisju
Artemikos Geografijos Istorikos, ir tt
Ir GRAMMAR ir HIGH SCHOOL Kursų. Gyve-
nandus toliau mokiname per laiskus. Viskas
aiškinama lietuviškai.
American College Preparatory School
3103 S. HALSTED ST. CHICAGO ILL.
KAMPAS 31-MOS IR HALSTED GATVIŲ

Dr. P.G. Wiegner
Priėmimo valandos nuo 8 iki 12
iš ryto ir nuo 7 iki 9 val. vak.
3325 So. Halsted St., Chicago.

Dr. Povilas Zilvitis
Lietuvio Gydytojas, Chirurgas
3203 S. Halsted St., Chicago.
Tel. Drover 7179.

MASTER SYSTEM
Čia Yra Jusų Proga
Gauti geresnį darbą ir dau-
giaup pinigų.
Visur reikalinga daug kirpė-
jų, trimerių, rankovių, kšienų
ir skylių dirbėjų. Taipgi
preserų ir siuvėjų elektros ma-
šinomis. Darbai laukia. Atei-
kite dienomis arba vakarais.
Lengvi mokečiai.
Specialis skyrius merginoms
Duodama diplomai.
Patrenos daromos pagal Ju-
sy mērą—bile stailės arba dy-
džio, iš bile madų knygos.
Master Designing School
J. F. Kanickas, Perdėtinis
118 N. La Salle gatvė, Kym-
barys 416-417, prieš City Hall

SHERMAN-SAMUEL & CO.
CLOTHING
838 W. 12th St.
(PHONE MONROE 3819)

Jūs sutapysite vidutinio žmogaus pelną atsilankydami tiesiai pas mus.

Mes dirbame patį savo drabužius. Mes turime labai puikų pasirinkimą gatavai nešiojamai Siutų ir Overkautų vėliausių stailių ir ko-kybių.

Jūs sutapysite nuo \$10.00 iki \$15.00 ant kiekvieno siuto ir overkauto, sulyginant kitas san-krovas.

Ateikite ir persitinkrinkite patįs.

Lygiai viena kaina visiems.
838 West 12th Street

Geriausią Vieta Pirkti KALEDŲ DOVANAS

Didelis Išpardavimas Je-welry, laikrodžių, daima-ntų, auksinių žiedų, len-ciuogėlių, sidabrinių peilių, šaukštų (silverware) ir tt.

Geriausią gramofonai ir lietuviš-ki rekordai parduoda pas mus.

5000 Rekordų

Lietuviškų Polskų, Ruskų ir Angli-skų randasi mūsų Krautuvėje, taip kad kiekvie-nas gali prisirinkti tokių, kokių kas reikalauja.

Mes turime daugybės tavoro prisipirkę ka-da buvo pigesni. Dabar sumanėme išparduoti prieš Kalėdas už mažesnę kainą.

Juozapas F. Budrik
3343 S. Halsted St., Chicago, Ill.
Telephone Drover 8167

KUPONAS VERTES 25c
Su kiekvienu pirkimu poros čėvery-kų, vartokite šį kuponą. Kuponas vertas 25c perkant čėverykus mūsų krautuvėje.

(Geras tikrai iki Naujų Metų)
Parduodam čėverykus del vyrų ir vai-ky, geriausios skuros ir išdirbimo ir naujausios mados už žemas kainas. Čia rasit čėverykus vyrams ir vaikams, visokios mados, visokios rūšies, gerai nešiojamų ir gerai tinkamų. Ateikite ir pamatykite mūsų tavorą, patirkite mu-sų kainas ir patįs nuspręskite ir persi-tinkrinkite jog čia gausite geresnę ver-tę už žemesnę kainą. Taipgi taisom čėverykus. Darbą atliekame gerai, gražiai ir greit. Visą darbą garantuojame.

W. SABALIAUSKAS
Lietuviška Čėverykų Krautuvė
2337 S. Leavitt Street, Chicago.

Kalėdinis Naujametinis KARDAS

52 puslapiai, suvirš 20 paveikslų. Lietuviško šnipto Fotografija. Šiupias Jezuity Nagose. Pamokslas: Jėzaus Krikštynos. Komedija: Agitacija Br-r! (S. L. A. rinkimai). Sventjačio Misijos. Gražūs Kunigų Ziedai. Dvasiški Apdumojimai. Jagamasčių su Gaspadinėmis Pikčiai. Trių Lapų Poezijos. Du užuizni Puikiausią Straipsnių. Septyni Lapai Raportų pral. Bimbai. Eibės kitų gėrybių.

SIS NUMERIS TIKTAI 10c.
METAMS DOLERIS.

Imant praplaitinimui šventakuprių tarpe, 10 ar daugiau atiduosime po 5c.

KARDAS
251 Broadway, So. Boston, Mass.

Daktaras WISSIG, Seno Krajaus

GYDO VISAS LIGAS VYRŲ IR MOTERŲ
OFISO VALANDOS: Nuo 10 ryto iki 8 vak. Nedėliomis iki 12 diena
1900 Blue Island Ave., Kamp. 19-os gt., viršų banko
Tel. Canal 3263.

ZEMAITE
Kalėdos.
(Pabaiga).

Parvažiajęs rytmečiu giriasi namiškiams kubilą vyno parsive-žes. Liepia pasiėmus kokį vie-drą įnešti ir visiems gerti.

Semia, ragauja—grynas van-duo. Vaikai, pati juokiasi, kad kubilą vandens parplauškino. O jis ginčijasi, jog šulinij vynas ir vynas buvęs, ne arkliai negė-rę, o jis gėręs. Labai gardus bu-vēs.

Kitas, išgirdęs jo pasakojimą, norėjo patirti teisybę. Kalėdų naktį, atsistojęs prie šulinio, se-mia ir ragauja, semia ir ragau-ja. Tik vieną sykį paragavęs—“Vynas!”—sušuko, ir tuoj ten pat prie šulinio pavirto negyvas.

—Mat, vienas prigėręs nemi-rė, kitas vos paragavęs mirė!

—Užtat, kad tas netyčia gavo prisigerti, o tas tyčia ragavo.

—Bet kodėl jam iš kubilo vy-nas išgaravo?

—Užtat, kad godėjosi daug prisipilti. Kad tą viedrėlį tik bu-tų vežęs, gal būtų vyno persi-vežęs....

Vanduo parsimainęs į vyną, minutėlę tėra vynu ir vėl atsi-maino į vandenį, o tas pylė ir py-lė neragaudamas ir tas viedrėlis vyno kubile prapuolė vandeny-je.

Jonis išsiziojęs klausosi tų pa-sakų.

—Na, vaikai! Ačiū Dievui, jau po Kučių,— tarė Zabarienė.— Atsigėrėms vyno, pasiklausėme arklį, dabar laikas jau gulti.

—Aš dar turiu galvą išsitrin-kti,— šokosi Magdė.

—Ryto, vaikai, galite į arotus važiuoti, jei norit,— tarė Zaba-ras:— aš pats pasisėrsiu.

—Važiuosim, važiuosim, ko-dėl nenorėsim,— iš kameros at-siliepė Magdė.— Mama šiupinį išvirs... Antanai, tik nepamigk.

—Ir mane vežkis, ir aš noriu į Arotus,— meldė Jonis Antano.

—Vežkis, vežkis!

—Pasikinkykit senį bėriuką į didžiausias roges, galėsit ir Jonį vežties... Keliukas geras.

—Apsisidauk štai mano kai-liniukais,— tarė Joniui Zabarie-nė:— susijuosk... kojas turi kuo apauti, nešusalsi.

Jonis iš to džiaugsmo net ran-ką Zabarieniui pabučiavo. Kaip nesidžiaugti? Pamatys arotus, niekuomet nematęs, susieis su mamute... Daug ko nematęs pa-matys.

Soko į kamara prie savo lovos, galvodamas: auties kojas, ar su naginėms gulti? Rytmečiu grei-čiau apsisitaisys....

Magdė ugnį kureno, triukalą šildėsi. Joniui devyni avinai po galvą mušai, arotai, vynas, šuli-nij, arklį kalbos.... Apie kar-ves nieko nesakė; nepaklausė, gal jautis kalba?

Kaip būtų gerai išgirsti, ką kalbės arkliai! Bet tyčia klausy-ties nevalia.... Išgirdęs žinotų, ar nutėkės Magdė už to kriaučiaus. Nes jis girdėjo, kaip Steponas kamaroje sakė:

—Tave, Magdele, tik myliu, tave tik vėsiu, arba ne kokios....

Dar tik devynias mušė, iki dvyliktos — ilgas laikas.... Anta-nas gal užlipo ant kutės?

Visokios mintis po galvą mai-šosi Joniui.

Atsisėdo pas ugnį drąsiai. Ka-lėdos jau atėjo, nebesibijo Mag-dės: gali dabar ant ginčio dary-ti.

Magdė ikiš pagali į ugnį. Jonis ištrauks; ta skubina trinkelą kaitinti, kursto ugnį, tas paga-lius mēto, ugnį žarsto, juokiasi.

—Joni, liaukis! Gausi į spran-dą.

—Nesibijau tavęs, Kalėdos a-tėjo....

—Nebijai? Štai! —Tik capt už apykaklės. Ne! justu nepajuto Jonis, kaip žlektelėjo į sniegą už durų, ir durų sklatis trinkelė-jo.

Atsipeikėjęs Jonis galvoja: baldysis nebaldysis, neileis grei-tai. Kol išsitrinka, kol kas... Šaukti labai—supyks Zabaras, nebeleis į arotus.

Sokti į kutę! — kniostelėjo Joniui.— Kutė šilta. Dar gali iš-girsti ir arklį kalbą.... čia ne tyčia.... Išmestas laukan juk ne-sėdėsi ant šalčio. Dagi be kepu-rės šalta... Pasisildęs kutėje, par-bėgks.

Pamanęs nubėgo į arklį kutę, užsidarė duris. Šilta, arkliai šlamšta, čda. Mat, Antanas už-metė dobių prieš kelionę. Susi-graibęs šiaudų glėbį pasikišo po čėdžį, po pat arklį nosies. Pa-lindęs įsikniso į šiaudus.

—Pagulėsiu valandėlę,— ma-stė—kol Antanas ateis vesties bėruką kinkyties; kojos naginė-se... nulėkės tik kailiniukais ap-sisidauk, ir gatavas. Čia taip šilta, minkšta... Špyga Magdei, nesiprasysiu į vidų... bet nemi-gosiu, viską girdėsiu... Nenoriu miego....

Teisybė, rodos, Jonis nemi-gėjo, klausėsi.... Bet kame jis ne-apteko, ko ji nematė, ko nepa-darė?

Važiavo, zovadais lėkė, raitas ant jaučio jojo.... Šilta vasara: saulėlė šviečia, paukščiai raudo-ni laksto, ir Jonis augščiau miš-ky ir stogų laksto... Sabaliukas ožką pajovė... Magdės veselia: muzikantai griežia, jautis dien-daržyje kazoką šoka... Jonis pa-sisėmęs iš šulinio geria vyną... Magdei neduoda, varžosi, špygas rodosi... Zabarienės kailiniu-kais siaučiasi, skubina, niekap neapsidaučia. Į arotus važiuoja... varpai skamba, vargonai užia... Girdi—arklys sako: špyga Ma-gdei, špyga!... Sniegas šiltas, min-kštas, kaip pukai....

Jaučia — šaltas vėjas pučia ir Antano balsą girdi. Galvą pa-kėlęs, mato Antano kojas — ba-tuotos, snieguotos. Veda į ku-tę bėriuką.

Atsiminęs, Jonis pašokęs klausi: — Ar jau važiuosim? — Ar velnias tave čia įkūso? — juokiasi Antanas. — Važiuosim! Matai, kad mes jau parvažia-vom.

Joniui rodos, lyg kas jam su-šluota per akis perbraukė. Su-siprato buvęs užnigęs ir pramię-gojęs... Net gerklėje apkarto. Nė arotų, nė mamatės nebepa-matė!..

Ašaros veržiasi... Butų gulė-jęs, verkęs ir verkęs, bet Anta-nas nuvarė į vidų. Sako, čia su-stirsiąs.

Susirietęs kamaroje pas ugnį Jonis girdėjo, kaip Antanas sa-kėsi rytmetį Jonio įieškojęs, niekur neradęs, o dabar iš po arklį čėdžių iškrapšęs. Visi juokėsi.

—Mat įlindo arklį kalbos klausyties, delto ir arotus pra-miegojo.

Joniui pasipylė ašaros iš gai-lėsio ir apmado ant Magdės, kam ji išmetė laukan.

Zabarienė, maišydama šiupi-nį, Jonį ramino: — Neverk tu, kvailiuk! gerai išsimiegojai; o važiuodamas bu-tum sušalęs. Teberasi dar arotus kitais metais, nesyk dar nu-važiuosi... Prauskis, valgysim.

Valgo visi... Bet kalbos kitos nėra kaip tik Jonį veikia, klausi-nėdami: ką kalbėjo arkliai, ar gardus buvęs vynas, kiek išgė-ręs?

Jonis veikiamas kiekvieną ka-sinį su ašaromis rija.

—Dar tavo laimė, kad užmi-gai,— tarė Zabaras:— kitaip, išgirdęs, būtų numiręs. Tyčia klausyties nevalia....

—Kad aš netyčia... ale tik... Toliau Jonis su kėsniu nurijo.

Nrs piktas buvo ant Magdės, bet skysties nenorėjo, kad ji iš-metė ant sniego. Tylėdamas valgo.

Pradėjo Antanas pasakoti: ko-kie gražūs arotai! buvę, kaip su kapeliu prie vargonų Berne-tius giedojo. Svetio pilna baž-

Didžiausia Lietuviška Koncertinų Išdirbystė

PEARL QUEEN CONCERTINOS

Puikiais ir geriausiais muzikališkais instrumentais, kokio dar nesiranda tarp lietuvių. Šios koncertinos yra geriausios išdirbystės. Taipgi pri-pažintos tarptautiniu instrumentu. Galima jomis gražiai orkestruoti ir viena. Beto mūsų Didžiausio Krautuvė yra visokių muzikališkų in-strumentų, laikrodžių, žiedų, drukuojamų mašinų, deimantų, kokių tik žmogus reikalauja savo pagrežinimui ir naudai.

Katalioga išsiunčiame dykai tiems, kurie prisųs už 3c krasos ženklelį.

S. P. KAZLOWSKI,
4632 So. Ashland Ave., Chicago, Ill.

Didžiausia Jubilierine KRAUTUVĖ
ANT BRIDGEPORTO
LAIKRODŽIŲ TAISYTOJAS
JUBILIERIUS ir OPTIKAS

Speciališkumas Deimantinių Žiedų

Pirkite Kalėdines Dovanas senoje, atsakan-čioje vietoje, nes tavoras yra užtikrintas.

JONAS KAZAKAUSKAS
3255 So. Halsted Street, Chicago, Ill.

A. A.
Domininkas Pranckunas

Persikyrė su šiuo pasauliu Gruodžio (Dec.) 21 d., palik-damas mūlindime savo seserį, ir švogerį čia. Priklauš ilga laiką prie Jaunų Lietuvių Klui-bo. Mirė sulaukęs 23 metų.

Laidotuvės įvyks Gruodžio 24 d., šandien, 9 val. ryto iš na-mų 2949 Emerald Ave į Tau-tiškas Lietuvių Kapines, Wil-low Springs, Ill. Kviečiame gimines, draugus ir pažįstamus dalyvauti laidotuvėse.

Jaunų Lietuvių Klubo drau-gai sudėjo velionii vainikui: J. Skutas 82, A. Sereika, J. Sku-kauskas, A. Masiulis, A. Sku-kauskas, J. Jocius, J. Kliuknas, A. Lepa, N. Sereika, L. Liubi-nas, J. Veblauskas, Wm. Valen-tine, P. Svorlis ir J. Arzius-ka — po \$1.; J. Stankunas 25c.

—Bėdos, bėdos, kad ne Kalė-dos; atėjo Kalėdos, Joniui dar didesnės bėdos....

RANKVEDIS ANGLIŠKOS KALBOS

Praktiškas Budas Išsi-mokimui anglų kalbos pačiam per save, be pa-gelbos mokytojaus.

Kaina \$1.25.
Tvirtu apdaru \$1.50.

Galima gauti Naujienų Administracijoje,
1840 So. Halsted Street, Chicago, Ill.

Norint Ko Pirkties

eikite į tas sākro-vas, kurios skelbia-si jūsų dienraštyje NAUJIENOSE

JOSEPH C. WOLON
LIETUVIŠKAS ADVOKATAS
Rutimas 902-904 National Life Bldg., 29 So. La Salle St., Chicago, Ill.
Tel. Central 6890-6891. Adara: Utarninko, ketvergo ir subatos vaka-ris nuo 8 iki 6 vakaro, po numerio: 1644 MILWAUKEE AVE., Chicago, Ill. Tel. Humboldt 97.

Vyriškų Drapanų Bargena

Nauji neatimti, daryti ant užsa-kymo siutai ir overkotai, vertės nuo \$30 iki \$50, dabar parduoda po \$15 ir 25 dolerius.

Nauji, daryti gatavi nuo \$15 iki \$35 siutai ir overkotai, nuo \$7.50 iki 18 doleriu.

Pilnas pasirinkimas kailių pamu-tų overkotų.

Visai mažai vartoti siutai ir over-kotai, vertės nuo \$25 iki \$85, dabar \$5 ir augščiau. Kelnės nuo \$15 iki \$4.50. Vaiknam siutai nuo \$3.00 iki \$7.50.

Atdara kasdieną, nedėliomis ir va-karais.

S. GORDON
1415 S. Halsted St., Chicago, Ill.

Dr. A. R. Blumenthal

AKIŲ SPECIALISTAS
Akis Egzaminuoja Dykal

Gyvenimas yra tel-tas, kada pranyksta regėjimas. Mes vartojam pae-rintą Optikinęmet-er. Ypatinga domas tikrejiama į vaikus. Valandos: nuo 9 ryto iki 9 vakaro; nedėli. nuo 10 iki 11 diena.

4649 So. Ashland Avenue, Telephone Yards 4317

Tel. Armitage 984

DR. A. J. KARALIUS
Gdydytojas ir Chirurgas
X-SPINDULIAI
2121 N. Western ave.
Valandos: 9—12 ryte; 2—9 vakare.

Telephone Yards 5032

Dr. M. Stupnicki
3109 So. Morgan St., Chicago
VALANDOS: Nuo 8 iki 11 li-ryto ir nuo 5 iki 8 vakare.

DR. M. HERZMAN
IS RUSIJOS

Gerai lietuviams žinomas per 16 me-tų kaip patyręs gydytojas, chirurgas ir akušeris.

Gydo skėrias ir chronikais ligas, vy-rų, moterų ir vaikų, pagal naujausias metodes X-Ray ir kitokius elektrus prietaisus.

Ofisas ir Laboratorija: 1025 W. 18th St. netoli Fisk St.

VALANDOS: Nuo 10—12 pietų, ir 6-8 vakarais. Telephone Canal 3110.
GYVENIMAS: 3412 S. Halsted Street, VALANDOS: 8-9 ryto, tikrai.

Dr. K. Drangelis
DENTISTAS

Nuo Gruodžio 1 d. šių metų Ofisas atdaras kasdien iki 9 val. vakaro; Nedėlio-mis iki 12 v. diena.

3261 SO. HALSTED STREET
Phone Drover 5052
Chicago

DR. W. YUSZKIEWICZ

LIETUVIŠKAS AKIŲ GYDYTOJAS

Čia turi skaudamas akis silpnas akis, už galvos skaudėjimo, atsilankykite pas mus!

1155 Milwaukee Ave.
Valandos: Nuo 9 ryto iki 9 vakaro. Nedėliomis: nuo 9 ryto iki 1 po piet.

Telephone Drover 9668

Dr. A. A. Roth
RUSAS GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
Specialistas Moteriškų, Vyriškų ir vaikų ligų, taipgi Chronikų Ligų.

OFISO VALANDOS:
iki 9 ryto, nuo 12 iki 2 po piet ir nuo 6 iki 8:30 vak. Nedėlio-mis vakarais ofisas uždarytas.

Telephone Yards 687

DR. G. M. GLASER
Praktikuoja 26 metai Gyvenimas ir Ofisas

3149 S. Morgan St. kėrtė 32 at. Chicago, Ill.

SPECIALISTAS
Moteriškų, Vyriškų ir Vaiku Taipgi Chronikų Ligų

OFISO VALANDOS:
iki 9 ryto, nuo 12 iki 2 po piet ir nuo 6 iki 8:30 vak. Nedėlio-mis vakarais ofisas uždarytas.

Telephone Yards 687

Telephone Humboldt 1278.

M. SAHOD M. D.
Senas Rusas Gydytojas ir Chirurgas. Specialistas Moteriškų, Vyriškų ir vaikų ligų, taipgi Chronikų Ligų.

OFISAS: 1679 Milwaukee Ave. Kampas North Ave. ir Embassy 444. VALANDOS: 8:30 iki 10 ryto 1:30 iki 8 ir 7:30 iki 9 vakaro.

Dr. Ramser
AKIŲ SPECIALISTAS

Prirenka visiems tinkamus skėrias, egzami-nuoja ir patarimus duoda dykal.

786-88 Milwaukee ave., arti Chicago av. 2ros lubos. VALANDOS: Nuo 9 ryto iki vaka-rui. Nedėliomis nuo 9 ryto iki 2 po pietų.

Tel. Haymarket 2481.

Skaitykite ir Platinkite NAUJIENAS

CHICAGOS :: ŽINIOS ::

Mandolinistų koncertas.

Subatos vakare L. S. J. Lygos mandolinistų orkestra davė koncertą Mildos svetainėje. Koncertas buvo daug geresnis negu buvo galima laukti. Tuli dainininkų publika stačiai nenorėjo paleisti nuo pagrindų. Ypač galingai smagu buvo klausyti prof. Guido Cinkaretis'o (tenoro) ir p. Stogio (baso) solų ir jų dueto (iš operos Forza del Destino). Taip pat dainavo svetimausių kvartetas ir vienas solistas taip pat puikiai, sutartinai, kad aplodismentams nebuvo galo. Daug talento muzikojų parodė p-lės H. Tutliutė ir A. Širvinskaitė — pianistės. Ogi mažiausiai artistai Briedukai. Rodo, chigiečiai juos jau gerai pažįsta ir nėra čia reikalo apsispręsti, kaip jie moka užžavėti klausytojus. Tik pasakyti, kad kiekas kart vis progresuoja, balsas (A. Brieduko) vis vystosi, vis dar švelnėja. Jiedu šiuo kart buvo apdovanoti. Reikia pažymėti, kad J. Buragas irgi nemažai užganėdino publiką po savo gerai atliktų deklamacijų. Pati mandolinistų orkestra, vadovaujama F. Juodžio, irgi jau toli nužengė, išsilavino ir skaičių naujų padidėjo.

Manau, kad nebus perdėta, jog šis koncertas reikia paskaityti bene geriausių iš visų pastaraisiais metais buvusių Chicagoje. Nežinau, kaip kam, bet man tai labai smagu, kuomet iš mažo debesio sulauki didelio "liekaus".

Zmonių buvo pilna svetainė. Rep. S.

Užpuolė naujienietį.

Subatos naktį ant 32 ir Union gt., burys Bridgeporto mušėkų užpuolė žinomą chigiečių iššėją ir N-nų B-vės direktorių, d. Joną Buragą. Atėmę pinigų ir laikrodėlį blogdariai dar gerokai apstumdė savo auką.

Sumuštas vėliau bandė surasti tvarkos dabotoją, kad pranešus jam apie mušėikas.

—Bet kur tu juos surasi! — sako d. B. Turbut, "iššėjosi" ant trisdešimt penktosios...

"Aidoblistų" prakalbos

Chicago "aidoblistai" pasivadinsieji save Rusų socialdemokratų partijos bolševikais, vakar surengė prakalbą West Side Auditorium svetainėje.

Prakalbos, kaip prakalbos — kaip ir paprastai kad surengia musų aidoblistai. Nieko ten nebuvo nauja. Šešiasdešimties metų, kaip bolševikai, Kukutis taip pat atkalbėjo "kas reikia" ir užbaigtas kriukis. Tas pats ir su kitais.

Tik man keista ve kas. Zmonės, kurie niekuomet nėra buvę nuosirdžiais (nekalbant jau apie nuosaukumą) socialistais, kurie dargi nesigailėjo jiems "buržujų", "politikierių" ir kitokių epitetai — staiga ėmė ir atsivertė. Pasidarė dideliais kovotojais, ir teikėsi papasakoti susirinkusiems klausytojams apie slėptą per septyniolika metų enatus! Ir be-

Teatras ir Balias

Rengia
L. S. S. 22-ra ir 37-ta KUOPOS
KALĖDŲ VAKARĖ
Gruodžio-Dec. 25, 1917

pasakodami apie-jas, neužmiršo mest pirmąjį i socialistinę spaudą. — liet. soc. alikraščius.

Toki tie naujieji, vakarykšti "bolševikai"; tokie jų žygiai, dėja, jau senai visiems žinomi — ir be atidengimų enatų.

—Reporteris.

Latvių koncertas

Latvių socialistų klubas vakar davė koncertą C. S. P. S. svetainėje. Ši syk betgi draugai latviai nepasizymėjo — nei deramu programo išpildymu, nei publikos apstumu. Programos, aplamai, išpildyta apčiuopomis-apgrabomis. Iš visa ko matėsi, kad keisiesieji buvo arba negatėtinai prisirengę, ar neturėję to, kas būtina reikalinga dainininkui ir griežėjui — gabumo. Jei kam reikėtų duoti "kredito", tai jisai išpultų p-iai A. Kreilinger — soprano solo. Jos balsas, nors ir silpnokas, nors jai baisiai sunku buvo dainuoti, taip sunku, kad jeigu išmanęs nebutų toks dainininkas, kaip iš ano ožio muzikantas — buciau šokęs padėti jai, nudien! Vis dėlto, savo užduotį p-ia Kreilinger išpildė deramai. Ir gavo gyvą gėlių bukietį.

Tikroji vakaro pažiba betgi buvo lietuvių moterų (L. M. P. S. 9 kp.) choras, vadovaujamas gerb. N. Gugienės. Jį išgirsti turėjau progos vos pirmą sykį. Ir nustebau. Žiu! tai ne lietuviškas choras — dingtelėjo galvon. Pasikraupiau, pasidariau: visos tos pacios, senai girdėtos regėtos moters ir mergelės. Tik kaip "nesragiai" jos dainuoja...

Balseliai tokie tykūs, švelnėliai, suderinti... kaip nepriimta pas lietuvius. Mes mat kad dainuojame, tai—"hop!" Ir klausis, ir (ne)... nori... čia, bral, visai kas kita. Įtempi girda, klausais-klausais ir, o d o s, nemąčia pradėdi plaukti kartu su jomis — šimkas melodijų laivėliu. Tik ve — staiga ima ir išmeta tave tie nedėkingi aplodismentai. Pakirdes ploji ir tu, ir šauki "bis!"

Bravo, moters!

Tarp kita kalbėjo ir nacionalis Soc. Party sekretorius, d. A. Germeris organiz. reikalais. Jo kalba, kaip jau paprasta tokiose atvejuose, agitatyvė. Bet po koncerto kalbėti apie agitaciją neišpuola. Ir nekalbu. Germeris nupasakojo nei šio nei to — that's all.

Zmonių buvo nedaug, ir iš jų pačių — pusė lietuvių. Gal tai dėlto, kad draugai latviai negatėtinai išgarsino savo vakarą. O gal dėl įsivyravusių jų organizacijon vaidų. Mat, ir jie yra pasiskirstę i "bolševikus" ir "socialpatriotus". Taigi "ėdasi", nemažiau kaip ir mes.

—Besparnis Paukštelis.

Susitaikė

Hannah and Hogg firma gatų gale panaikino bylą prieš savo buvusį prezidentą, Charles Rogers'ą, kuris buvo areštuotas ir

patrauktas tiesen už paglemžimą \$432,000 minėtos firmos pinigų. Firmos advokatas užreidė, kad buvęs jų prezidentas sutiks gražumu atsisteiti: jisai pavesdys jai visą savo nuosavybės, kurios, kaltinamojo adv. apskaitliavimu, sudaro netoli tą pačią sumą. Firmos atstovas betgi sako, kad ji atgausianti tik kiti "žymią dalį" tų pinigų, kurių ji neteko.

Rado užslėptą degtinę

Ugnagesiai netikėtai užėjo ke-turias staipaites degtinės aples-tuos krautuvių, 3223 Ogden gt. Pastatyta policija sergėti rastą degtinę. Manoma, kad ji turė-jų padėti koks nors salinimui-kas, norėdamas išvengti naujųjų karės takų.

Nužudė savo broli.

Michael Antonat, italas, atsi-lankęs pas savo broli Joseph'ą, 10724 Hoxie gt., susivaidijo ir nudurė pastarąjį peiliu. Michaelis buk žeidęs savo brolio mo-terį, šis sudraudęs jį. Pastarasis užtai supykęs ir nužudęs jį. Žmogžuda areštuotas.

Rado sumuštą jureivį.

Policija vakar rytą rado mir-tinai sumuštą jureivį, Richard Rundicką, 23 metų amžiaus, tarpduryj prie 2085 Ogden gt. Perskelta galva. Jureivis nuga-benta pavieto ligoninėn. Maža tečiaus vilties, kad išliktų nuo mirties.

Manoma, kad tai darbas or-ganizuotos vagilių nagų šaikos.

Pranešimai

Roseland, Ill.—LSS. 137 kuopos pusemetinis įvykis, gruodžio 26, 7:30 val. vakare, Socialistų svetainėje, 11009 Michigan ave.—Visi nariai malonėkite prisibū laiku. Bus renkami darbininkai at-baliaus, kuris atsisbus sausio 13 d. 1918 metų. Org. D. K. Sabaliauskas.

Lietuvių Moterų Apšvietos Drau-gia rengia vakarą su perstatymu. Bus lošta "Eglė Žalčiū Karalienė". Vakaras įvyks sausio 27 d. 1918 m. C.S.P.S. svet. Todel meldžiame ki-tų draugijų nerengti vakarų tą die-ną.

Pranešam visoms progresyvioms draugijoms, kad nedėlioį, vasario-Febr. 3 d. 1918, Pulaskio svet. 1711 So. Ashland ir 18 gt. Keistučio Paš. Klubas stato scenoje trijų veiksmų dramą "Pikta dvasla". Tikimės, kad progresyvių draugijos ir ku-pas neregės tą nedėlioį jokių va-karų, idant neužkenktume vienų ki-tiems.

Roselando, West Pullmano ir apie-linės draugijos siuo pranešam, kad mes, LSS. 235 kuopa iš West Pull-mano, rengiame vakarą sausio 27 d. 1918, K. of P. Svetainėje, 11037 Mi-chigan ave. Statom scenoj 3-įj veiks-mų dramą "Paskutinė Banga". Už-tai draugijos malonėkite atėkinti te tą dieną nerengti kito panašaus vakaro, kad neužkenktume vienų an-triems.

LSS. 4-toji kuopa rengia balių su koncertu Naujų Metų vakare, sausio 1-mą, Mildos svetainėje. Progra-mas bus labai įvairus. Kviečia me-čiame kuoskaitlingiausia atsilankyt.

Visi, kurie mato esant reikalingu šelpit musų pol. kalinimus, tegul atsilanko i mūsų vakarą. Bus pra-kalbu, monologų, dainų, deklama-cijų ir tt. Kviečia Komitetas.

Pilietybės mokykla, University Settlement, 4630 Gross St., gruodžio 31 rengia vakarėlį Naujiems Me-tams pasitikti. Visi dabartinieji ir buvusieji mokyklos lankytojai ir draugai kviečiami atvykti, kad tu-rėdami gražios ir draugiškos pra-mogos visi bendrai galėtume Nau-juosius Metus pasitikti Settlemente.

Lietuvių Kraučių Klubas Savit. Paš. narių domai.—Draugai, kurie nebuvo metiniame susirinkime, kur likosi nutarta, kad kiekvienas narys būtina turi parduoti 2 tikie-tų rengiamam Maskiniui baliui, ku-ris įvyks nedėlioį sausio 6 d., 1918, Didžiojo Schoenhofens svet., Mil-wauke ir Ashland ave., — malonė-kite gauti tikėtu pas balius komi-tetą arba valdybą. Komitetas.

LSS. 37 kuopos pusmetinis susirinkimas įvyks ketverse, gruodžio 27, 7:30 val. vak. J. H. Basinski svet., 731 N. 18 str.—Būtina atėikti visi. Turime svarbių reikalų. Rast.—K. Kozlauskas.

M. MELDAŽIO SVETAINĖJ, 2242 W. 23rd Pl.

Scenoje statoma 4 veiksmių Br. Vargšo drama:

"Gadynės Žaizdos"

Svetainė atsidarys 4 val. po piet; programą prasi-dės 5:30 val. vak. Inžanga prieš programą 50c ir 35c ypatai; i šokius — 25c ypatai

Milžiniškas Metinis Balias

SU PROGRAMU

Parentas DRAUGIOS D. ir D. SVIESOS

Sausio-January 1, 1918 m.

(NAUJŲ METŲ DIENOJE)

Pulaskio Svetainėje

1715 S. Ashland Ave., Kampas W. 18th St., Chicago.

Draugijos nariai suloš trijų aktų komediją:

"Netiketai"

ASMENŲ JIEŠKOJIMAI

Jieškau dėdės Kazimiero Graba-lausko, Kauno gub., Panevėžio pav., Pakupėlių kaimo. Jis turi biznį—bekeris. Prašau atsišaukti arba kas jį žinote praneškite jo adresą. Kazimieras Kaminskas, 2320 W. 24th St., Chicago, Ill.

Pajieškau savo švogerio, —Jono Gailiuno—, iš Krakonavos miestelio, Kauno gub., Pirniaus gyvena Amsterdame, N. Y. Aš metai kaip atva-žiauvau iš Lietuvos ir turiu svarbaus ko pranešti nuo jo moters ir vaikų. Jis pats ar kas jį žino malonės at-siškauti šiuo adresu: Petronėlė Kalpokienė—Grigaliuniu-kė, 1839 Wabansia Ave., Chicago, Ill.

REIKIA DARBININKŲ

Vyrams ir Moterims VI-SOKIOS rūšies metalo arba medžio dirbamose butose, fabrikuose, ho-teliuose, restoranuose, au-tomuos, ligonbučiuose, raštinėse, sankrovose, namuose ir tt. Pamatyt musų DIDELI su-raša. Griausios mokesis. Advance Employment Exchange 2-ras augštas.—179 W. Washington st

REIKALAUJAME —merginų arba moterų prie tvarkymo senų popie-ry. Reikalaujama patyrimo. 5306 Federal St., Chicago, Ill.

REIKALINGA —prityrusių langų plovių. Chicago Cleaning Co., 62 W. Washington St., Chicago.

PATEMYKITE! Reikalingi moters patarnauti namuose laike ligos, taip-gi baliuose arba veslujose, kreip-kiš i mane. A. DOBKIEWICZ, 3113 S. Halsted St., Chicago, Ill. Telefonas Yards 9111.

REIKALINGA leibierių. \$3.00 i die-ną. MASON DAVIS CO., Chicago, 7700 So. Chicago Ave.

REIKALINGAS: sandėlio užžiurė-tojas, prityręs spaustuviės ofe. Pa-slovus darbas. Gera mokesis. Metropolitan Syndicate Press 120 North Jefferson Street Chicago.

REIKALINGA seną moteriškę prie vaikų prižiūrėjimo. Malonėkite kreip-tis: J. Baltrėnas, Chicago, 1707 S. Halsted St.

REIKALINGA moteris arba mergi-na prie stupos darbo. Mokesis gera. Darbas nuolatinis. Malonėki-te atsišaukti: D. Lukas, Chicago, Ill., 2229 W. 23rd Place.

PARDAVIMUI

Už \$50 NUPIRKSI \$200 dvigubais springsais, fonografą, 2 Jewel points, ir recordus, taipgi puikų pi-ną 10 metų gvarantų ir i ketė-lėta rakandų už piningą pasiulymu. Divonų 9x12, \$8, firankas, tapytus paveikslus ir tt. Viskas varkota 3 mėnesiai. 1520 N. Western Ave., Chicago, Ill.

KAS NORI PIRKT gražiai ir pil-nai įtaisytą buėnerę ir grosernę ge-riausioj vietoj už labai pigią kainą, tegul kreipiasi laišku šiaip: 16159 Naujienos, 1840 So. Halsted St., Chicago, Ill.

PASINAUDOKITE GERA PROGA Parsiduoda pigiai restoranas. Biz-nis gerai išdirbtas, apgyventa lietu-vių ir svetintaučių. Pardavimo prie-žastis — savininkas apleidžia Chica-gą. Atsišaukite: 1619 S. Halsted st. Chicago, Ill.

RAKANDAI

EXTRA

Jaua pora priversta paskausti sa-vo puikius, beveik naujus, rakandus už retai pigią kainą, \$125.00 sekly-čios setas, tikros skuros, už \$20. Vė-liausios mados valgomųo kambari-rakandus, 2 puikių divonų, daven-port, taipgi \$525 pianu su 25 m. gva-rancija už \$115 ir \$225 Vetrolos su brangiais rekordais už \$60.00. Ši yra retas pigumas ir juma apimti-kas patirti nežinūnt kur jus gyve-nat. Viskas varkota vos 9 savaites. Parsiduos taipgi po viena. Atsišau-ki te tuojau. Gyvenimo vieta: 1923 So. Kedzie ave., arti 22-ros gat. Chicago Ill

Gerbiamos ir Gerbiamieji, užkvičiame visus at-silankyti i šį pirmą Kalėdų Vakarą, kur pama-tysite vieną geriausių Br. Vargšo veikalų — "Gadynės Žaizdos". Ši veikalą loš geriausi lie-tuvių aktoriai. Po lošimo bus linksmi šokiai prie geros muzikos iki vėlyvai nakčiai.

Kviečia visus LSS. 22 ir 37 kp.Komitetas.

Beto bus dar daug ir kitokių pamarginimų, kaip dainų deklamacijų ir tt.

Svetainė atsidarys 3 v. po pietų.

Lošimas prasidės lygiai 4 val po piet. Inžanga 35c ypatai. Po programo—šokiai prie geros muzikos iki vėlyvos nak-ties. Taipgi bus ir rožių šokiai. Mergina, kuri gaus daugiausia rožių, gaus gražią dovaną.

Gerbiamieji ir Gerbiamosios, malonėkite atsilankyti i šitą vakarą, nes čia turėsite gerą progą linksmai praleisti Naujų Metų dieną ir visi gražiai pasilinksmiti. Visi busite užganėdinti. Kviečia visus KOMITETAS.

MASKINIS BALIUS

Dovanų vertė \$150.00

bus duota šiam Maskiniame Baliui puikiausiai ir praečiausiai apsidėsiusiems.

Rengia Lietuvių Kraučių Klubas Savitarpinės Pašelpos

Nedėlioje, Sausio 6 d., 1918

DIDŽIOJOJE SCHOENHOFENS SVETAINĖJE,

Kampas Milwaukee ir Ashland Aves. Inėjimas iš Ashland Ave.

Svetainė bus atdara nuo 4 val. po pietų. Pirmą Dovaną vertės \$15.

Tikietai perkant iškalno 25c ypatai; prie durų 35c.

Kviečia visus atsilankyti ir gauti dovanas. KOMITETAS



RAKANDAI

JAUNA PORA turi parduoti puikų seklyčios setą, tikros skuros, di-vonų, \$9.00; misinginės lovos, \$22; komodas, \$12.00; valgomųo kamba-rio setas, \$250.00 victrola, deimenti-nė adala ir rekordai \$55, \$850.00 player piano už \$210.00. Vartota vos 90 dienų. 3019 Jackson Blvd., arti Kedzie Ave., Chicago.

NAMAI-ZEMĖ

NEGIRDETA PROGA!!! Dvidešimts nuosimėjų neša na-mas ir tik 100 reikia imoket, o kitas ant ismokėjimo. Ronaldas Gary, Ind. Atsišaukite tuojau. G. VIRBALAITIS 4448 So. Sawyer ave., Chicago, Ill. Tel. McKinley 3354.

PASKOLOS-MORGEČIAI

NAUDOKITE PATYS savo pinigus, neduokite kitiems. Imkite 6 procent-ų už savo pinigus. Tokiu budu sko-ninkai savo pinigus ant morkičių—pirmy ir antry. Mes parduodame pirmus ir antrus morkičius nuo \$1000 ir augščiau. Atsišaukite tuoj. J. Virbalaitis, 4448 S. Sawyer Ave., Chicago, Ill. Tel McKinley 3354.

MOKYKLOS

AMERIKOS LIETUVIŲ MOKYKLA Mokinama: angliškos ir lietuviš-kos kalbų, aritmetikos, knygvedys-tės, stenografijos, typewriting, pir-kybos taisyklės, Svay. Valst. istorijos, a-belės istorijos, geografijos, politi-kinės ekonomijos, pilietystės, dalia rašytės.

Mokinimo valandos: nuo 8 ryto iki 5 po pietų; vak. nuo 7:30 iki 9:30 3106 So. Halsted St., Chicago, Ill

PRANEŠU DRAUGAMS IR KOSTUMIERIAMS, Kad perkeltum Kraučių Išdirbystę i naują vietą. Kam reikalinga ge-rai patyrusių kraučių, vyrams ar moterims, atsilankykite pas mane. Pasekmingiausiai iš senų padarau naujus.

L. GELEŽINIS, Mgr. 4503 So Wood St., Chicago. Tel. Boulevard 5669

Specialiai Pabaigęs

Northern Illinois Cole-gija Pritaikymo Akinių Gerumą Stiklų Gvarantuojų Valandos nuo 5 iki 9 vakara.

Dr. K. NURKAITIS Oph. D. 1617 N. Robey St., Chicago. Kamp. Milwaukee ir North av. Tel. Humboldt 4613.

DR. J. JONIKAITIS Medikas ir Chirurgas 3315 S. Halsted St., Chicago

DR. J. JONIKAITIS Medikas ir Chirurgas 3315 S. Halsted St., Chicago

DR. J. JONIKAITIS Medikas ir Chirurgas 3315 S. Halsted St., Chicago

DR. J. JONIKAITIS Medikas ir Chirurgas 3315 S. Halsted St., Chicago

DR. J. JONIKAITIS Medikas ir Chirurgas 3315 S. Halsted St., Chicago

DR. J. JONIKAITIS Medikas ir Chirurgas 3315 S. Halsted St., Chicago

DR. J. JONIKAITIS Medikas ir Chirurgas 3315 S. Halsted St., Chicago

DR. J. JONIKAITIS Medikas ir Chirurgas 3315 S. Halsted St., Chicago

DR. J. JONIKAITIS Medikas ir Chirurgas 3315 S. Halsted St., Chicago

Didelis Maskinis Balias

Rengia

VAIKŲ DIENINĖ GLOBĖ

Subatoje, Sausio 5 d., 1918

MICKEVIČIAUS SVET., 3312 So. Morgan St.

Pradžia 7 val. vak. Inžanga prie durų 50c.

DOVANŲ UŽ \$500

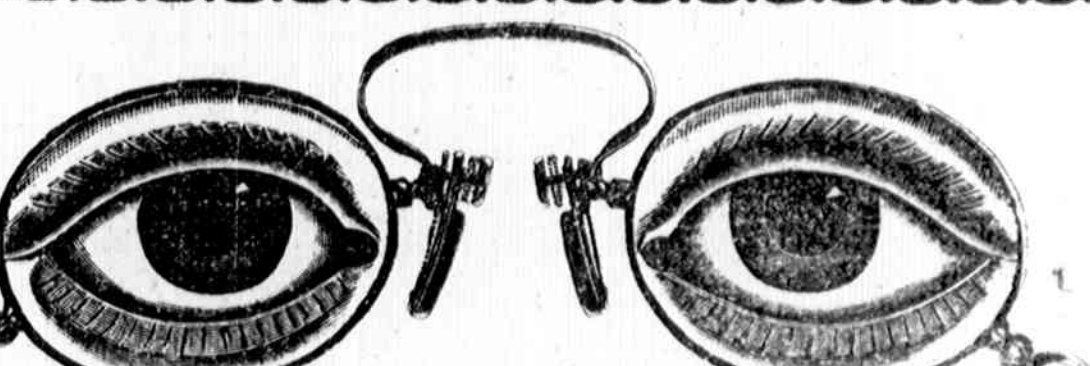


Tel. Yards 3654.

AKUSERKA MRS. A. VIDIKAS

Baigusi Akuserijos Kolegiją; ilgai prakti-kavusi Pennsylvania Hospitalis ir Phi-ladelphijoje. Pasekmingai patarnauja prie gydymo. Uždėk duodu rodą visokiase ligose moterims ir merginoms. Kalbu lie-tuviškai, angliškai, rusiškai, lenkiškai ir slavokiškai.

3113 S. HALSTED STREET, CHICAGO, Ant antry lubų.



REIKALAUJI AKINIŲ

Jeigu kenti galvos skaudėjimą, Jeigu nuolatos Tau ašaros krinta iš akių. Jeigu Tau skauda akys, Jeigu skaitant raidės ausibėga i kruva, Jeigu spauda rodosi Tau dviguba, Jeigu turi uždegimą akių, Jeigu tau skauda akys skaitant arba siuvant, tuokart esi reikalingas akiniai.

Duokite apžiūrėti savo akis specialistui akių, kuris turi 15 metų pa-tyrimo šv. Valtekaus parapifoje. Stiklai šlifuoti sulig įdsu akių ir akiniai padaromi bėlaukanti, labai vidutinė kaina.

JOHN J. SMETANA AKIŲ SPECIALISTAS

TEMYKŲ MANO UZRASA.

1801 SOUTH ASHLAND AVE.

Kampas 18-tos gatvės Ant Platt's Aptiekos 2-ras augštas. Valandos: nuo 9 ryto iki 9 vak. Nedėliom nuo 9 ryto iki 12 diena. Tel. Canal 6335

DR. CARTER

Chicago seniausias ir pasekmingiausias

Akių-Ausų-Nosies ir Gerklės

SPECIALISTAS

GYDOMA VISOS GALVOS LIGOS

Nebrangios Mokestis. Patarimas dykai.

120 South State Street

Arti The Fair

VALANDOS: 9-7; NEDĖLIOMIS 10-12

Visas Antras Augštas

PAIN-EXPELLER

tai kiekvienos šeimynos geriausias draugas, kuris tikrai pagel